

Guatemala 30 de junio 2014

Ingeniero  
**LUIS AROLD O AYALA VARGAS**  
Director General de Hidrocarburos  
Ministerio de Energía y Minas  
Su Despacho.

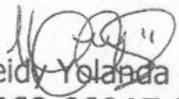
Señor Director:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a lo estipulado en el contrato **Número DGH-02-2014** celebrado entre mi persona y la Dirección General de Hidrocarburos para la prestación de servicios Profesionales bajo el reglón 029, me permito presentarle el informe de actividades desarrolladas en el periodo del **01 al 30 de junio de 2014**.

- a) Asesoré a la Dirección General de Hidrocarburos en el proceso MP195-2013-8624 de la Fiscalía Distrital de Huehuetenango, trasladando la documentación a donde corresponde para que se de respuesta.
- b) Asesoré a la Dirección General de Hidrocarburos en el proceso OFI-2014-04-01-000112 del Laboratorio Químico Fiscal de la Intendencia de Aduanas de la Superintendencia de Administración Tributaria -SAT- coordinando el traslado de la documentación a donde corresponde para la respectiva respuesta.
- c) Asesoré a la Dirección General de Hidrocarburos en el proceso MP226-2014-751 de la Fiscalía Distrital de Quiché, trasladando la documentación a donde corresponde para que se de respuesta.
- d) Asesoré a la Dirección General de Hidrocarburos en el proceso UGSA-OF/I-068-2014 de la Unidad de Gestión Socio Ambiental, coordinando el traslado de la documentación a donde corresponde para que se dé respuesta.

- e) Asesoré a la Dirección General de Hidrocarburos en el proceso OFI-SAT-IA-GRO-ATUII-098-2014 de la Superintendencia de Administración tributaria – SAT-, de la Intendencia de Aduanas trasladando la documentación a donde corresponde para que se de respuesta.

Atentamente,

  
Heidi Yolanda Pirir Davila  
**2469 66017 0101**

  
Ing. Luis Arce Ayala Vargas  
**DIRECTOR GENERAL DE HIDROCARBUROS**



Guatemala 30 de junio 2014

Ingeniero

**LUIS AROLDO AYALA VARGAS**

Director General de Hidrocarburos

Ministerio de Energía y Minas

Su Despacho.

Señor Director:

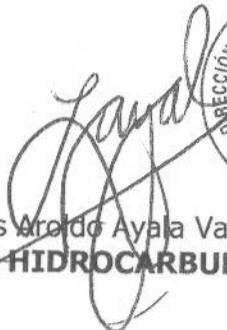
Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a lo estipulado en el contrato **Número DGH-02-2014** celebrado entre mi persona y la Dirección General de Hidrocarburos para la prestación de servicios Profesionales bajo el reglón 029, por lo cual me permito presentarle el **INFORME FINAL** de actividades correspondientes al periodo del **06 de enero al 30 de junio de 2014**.

- Asesoré a la Dirección General de Hidrocarburos en los siguientes Procesos de las Fiscalías del Ministerio Público de contrabando de combustible:
  - Caso MP238-2013-2907
  - Caso MP/105/2013/2413
  - Caso MP0003-2013-114
  - Caso MP043-2013-7506
  - Caso MP195-2013-103619
  - Caso MP238-2013-2907
  - Caso MP195-2013-9211
  - Caso MP001-2013-175543
  - Caso MP001-2013-176101
  - Caso MP113-2013-17925
  - Caso MP195-2013-9211
  - Caso MP-132-2014-1721
  - Caso MP226-2014-751
  - Caso MP211-2012-2953
  - Caso MP195-2013-6624
  - Caso MP195-2013-8624
  
- Apoyé a la Dirección General de Hidrocarburos en los siguientes Procesos de la Unidad de Desarrollo Sostenible:
  - Caso UGSA-OF/I-011-2014
  - Caso UGSA-OF/I-012-2014
  - Caso UGSA-OF/I-032-2014
  - Caso UGSA-OF/I-030-2014
  - Caso UGSA-OF/I-059-2014

- Caso UGSA-OF/I-058-2014
  - Caso UGSA-OF/I-048-2014
  - Caso UGSA-OF/I-047-2014
  - Caso UGSA-OF/I-045-2014
  - Caso UGSA-OF/I-068-2014
- Brindé apoyo técnico a la Dirección General de Hidrocarburos en los siguientes Procesos de la Superintendencia de Administración Tributaria – SAT-:
    - Caso SAT-AIJ-DPJ-UEC-3990-2013
    - Caso OIF-SAT-GEC-074-2013
    - Caso O-SAT-GRN-DF-SA-67-2013
    - Caso OFI-SAT-GEC-074-2013
    - Caso SAT-IAJ-DPJ-UEC-3773-2013
    - Caso SAT-AIJ-DPJ-UEC-3586-2013
    - Caso SAT-AIJ-DPJ-UEC-3780-2013
    - Caso O-SAT-GRN-DF-SA-67-2013
    - Caso OFI-SAT-AIJ-DAP-UDT-0121-2014
    - Caso OFI-SAT-IAD-GRO-ATUII-072-2014
    - Caso OFI-SAT-UAD-GRO-ATUII-063-2014
    - Caso O-SAT-GRN-DF-SA-36-2014
    - Caso OFI-SAT-IAD-GRO-ATUII-048-2014
    - Caso OFI-SAT-IAD-264-2014
    - Caso OFI-2014-04-01-000112
    - Caso OFI-SAT-IA-GRO-ATUII-098-2014
  - Brindé apoyo técnico a la Dirección General de Hidrocarburos en los siguientes Procesos del Organismo Judicial:
    - Caso 239-2014

Atentamente,

  
 Heidi Yolanda Pirir Davila  
**2469 66017 0101**

  
 Ing. Luis Arce Ayala Vargas  
**DIRECTOR GENERAL DE HIDROCARBUROS**



Finiquito de:

HEIDY YOLANDA PIRIR DAVILA

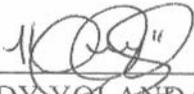
A favor del:

**Ministerio de Energía y Minas**

Por este medio hago constar que el Ministerio de Energía y Minas ha cumplido en su totalidad con las cláusulas de pago establecidas en el contrato **DGH-02-2014** celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y **el interesado**, para la prestación de Servicios **PROFESIONALES**.

Igualmente, libero con plena conformidad el **FINIQUITO** correspondiente de acuerdo a lo estipulado en dicho contrato.

Y para los usos legales que al interesado le convengan, extiendo y firmo en la ciudad de Guatemala, el **30 de junio de 2014**.

  
HEIDY YOLANDA PIRIR DAVILA  
DPI: (2469 66017 0101)